

EL CONSEJO DE SEGURIDAD IGNORA LA CARTA DE LA ONU (FRANCO NOGUEIRA)

«Evening Standard» pide más consecuencia y gallardía en la política exterior de Norteamérica

Lisboa. — La resolución adoptada por el Consejo de Seguridad tras pasar no sólo los límites de la Carta de las Naciones Unidas sino que los ignora completamente, ha declarado el ministro portugués de Asuntos Exteriores a su regreso de Nueva York.

El doctor Franco Nogueira señaló que Portugal ha invitado a los cuatro ministros africanos presentes en los debates a que visiten sobre el terreno y sin ningún prejuicio los territorios portugueses: "Los ministros no aceptaron la invitación", declaró.

También dijo que en lo que se refiere a la acusación de que Portugal constituye una amenaza para la paz y la seguridad mundiales, el propio delegado de Gambia había confesado: "Admito el carácter infundado de esta acusación pero no por eso dejo de declarar que si la amenaza contra la paz no existiera, entonces haría falta provocarla".

El Dr. Franco Nogueira, dijo también: "Esto significa que ya no hay violaciones del Derecho internacional, si no que se procede como si no hubiese normas aplicables. Siendo esto hecho moralmente ilícito, no puede ser políticamente aceptable. Esta es la lección que resulta del debate en el Consejo de Seguridad".

El Dr. Nogueira, que fue recibido por miembros del Gobierno y altos funcionarios, añadió que nadie podía decir "cuánto tiempo la comunidad internacional podrá vivir y coexistir, no sólo contra la ley, sino incluso sin ley alguna".

"Pero esto —dijo por último— queda fuera de nuestro alcance y las mayores responsabilidades corresponden a otros".

EDITORIAL DEL «EVENING STANDARD»

Washington. — El «Evening Standard», de hoy, publica, el siguiente editorial:

"En 1948, los Estados Unidos alentaron un movimiento de inspiración comunista en este país, que pretendía destruir al Gobierno de Franco en España. Nosotros debimos haber sabido que esto sería perjudicial para nuestros intereses; pero no queríamos ofender a los comunistas."

Ahora le ha llegado el turno a Portugal. Actualmente, los poderosos Estados Unidos están tratando de nuevo de echar una daga y otra de arena. Se pusieron las cartas boca arriba cuando un voto del Consejo de Seguridad pidió que Portugal abandonase África. No queríamos perjudicar a Portugal, pero tampoco queríamos ponernos en contra de los así llamados Estados africanos, de reciente creación. Así, pues, nos abstuimos de votar y acabamos irritando a ambos lados.

Mientras tanto, se leen inspirados mensajes, según los cuales este país no debe preocuparse por sus bases aéreas en las Azores, que casualmente pertenecen a Portugal. En cualquier momento las podemos trasladar a España —dicen estas informaciones—; pero sucede que España sigue estando gobernada por el mismo Franco, a quien quisimos condenar hace diez y siete años. En esto —por no querer decir más— se encuentra algo más que un tono irónico; pero volvamos al voto del Consejo de Seguridad. Seguramente nuestras mentes, que deciden lo que está

bien y lo que está mal de estas situaciones, tiene que tener una opinión, sea en pro o en contra. Pero evidentemente prefieren —sin ningún éxito— ganarse el favor de ambos campos.

¿Qué alivio si sólo una vez nuestra delegación en los Estados Unidos se levantara y pronunciara un voto en voz alta y enfática, por lo que en su opinión estaba bien y no le importaba si le iba o no a gustar a los africanos o a los portugueses o a los comunistas! No existe ningún futuro para nosotros en emular a Robert Burns con su "pobre bicho agazapado, tan tímido" — Efe.

Hoy, solemne Pontifical en Caleruega, en honor de Santo Domingo de Guzmán Patrono de la provincia

Hoy, festividad de Santo Domingo de Guzmán, Patrono de la provincia, se celebrará un solemne Pontifical en Caleruega, la histórica villa de los Guzmanes.

El obispo vicario capitular, sede vacante, Dr. Mansilla Reoyo oficiará en la ceremonia que será presidida, en representación del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, por el presidente de la Diputación, señor Dancausa que, asimismo, acudirá al frente de la Corporación provincial, bajo mazas. También asistirán el Patronato Pro-Calderuega, dignidades de la Orden de Predicadores, representaciones de otras Ordenes religiosas y de las parroquias y pueblos comprendidos en aquel Arciprestazgo, además de terciarios dominicos y devotos del Santo.

Según costumbre, la recepción de autoridades tendrá lugar a la entrada del Convento de Noviciado, y el solemne Pontifical se celebrará en la iglesia conventual de Madres Dominicas. Hará el penitencial del Santo el predicador de la novena don Joaquín Luis Ortega. Una vez terminada la misa, se dará a besar la reliquia del Santo.

Incautación de dependencias en dos seminarios de Cracovia por el Gobierno rojo de Polonia

Cumple 62 años el Cardenal Wyszyński

Varsovia. — En círculos católicos de esta capital se afirma que una delegación del Ministerio de la Vivienda se ha incautado de algunas dependencias en dos seminarios de Cracovia con el pretexto de que los seminarios poseían demasiadas comodidades.

Las autoridades polacas sellaron las puertas de los seminarios y los 350 alumnos de los mismos hubieron de abandonar los edificios. La Iglesia ha protestado enérgicamente ante el Gobierno, pero no se ha recibido ninguna contestación. — Efe.

CUMPLEAÑOS DEL CARDENAL WYSZYNSKI
Varsovia. — Obispos y altas jerarquías de la Iglesia polaca han felicitado hoy al Cardenal Wyszyński con motivo de su 62 cumpleaños. — Efe.



Red de terroristas desarticulada

El director, subdirector general de Seguridad y el jefe superior de Policía convocaron a los periodistas en la Dirección General de Seguridad para anunciar el descubrimiento y desarticulación de una red de terrorismo, relacionada con los dos últimos atentados registrados en la capital de España y cuyos autores han sido detenidos. En la foto, los 20 kilos de plástico, la metrallera y la pistola encontradas por la policía en Madrid, al desarticular la red. También figura un transmisor que estaba destinado a hacer estallar a distancia los explosivos. — Foto Fiel.

Entierro de los restos mortales del obispo de Gerona, Dr. Cartana

El ministro de Educación clausura la II Reunión de bioquímicos españoles en Santiago de Compostela

Gerona. — Esta mañana se ha efectuado el entierro de los restos mortales del obispo de Gerona, doctor don José Cartana Inglés, fallecido en la madrugada del pasado jueves, a los 87 años de edad.

Con el arzobispo de Tarragona presidieron el duelo religioso los obispos de Vich, Seo de Urgel, Perpignan, Véziers, obispos auxiliares de Barcelona y Tarragona y abad coadjutor del monasterio de Nuestra Señora de Montserrat.

El duelo civil estuvo presidido por el ministro presidente del Consejo de Economía Nacional, señor Gual Villals; gobernador civil, que representaba al ministro de Justicia; gobernador militar y otras autoridades, con las Corporaciones provincial y municipal, ex-ministro de Educación Nacional don Joaquín Ruiz Giménez y otras personalidades y representantes.

Figuraban también en el cortejo el clero diocesano, superiores de las Ordenes religiosas establecidas en Gerona, profesores y alumnos del Seminario y cabildo catedralicio, con hábitos de coro.

El féretro fue llevado a hombros por los párrocos de Gerona y el cortejo recorrió las calles de la parte antigua de la ciudad, para dirigirse a la catedral, ascendiéndose por los 49 escalones que llevan a la puerta principal de la Seo, en cuyo cruceo recibieron a primeras horas de la tarde descanso eterno los restos mortales del doctor Cartana.

El Cardenal de Arriba y Castro ofició un solemne pontifical de eóforo, por incensivos y durante toda la mañana se dijeron misas exequiales en la capilla ardiente.

CLAUSURA
Santiago de Compostela. — Ha sido clausurada, bajo la presidencia del ministro de Educación Nacional, la Segunda Reunión de Bioquímicos Españoles.

A las once y media de la mañana, en el paraninfo de la Universidad se rindió homenaje al ilustre profesor de la Facultad de Ciencias de la Universidad Compostelana, don Tomás Batuecas, recientemente jubilado.

Después pronunció una conferencia sobre el tema «La clave genética», seguida de proyecciones, el profesor Ochoa, Premio Nobel de Medicina, que al concluir su disertación fue largamente ovacionado. Seguidamente el ministro entregó al profesor Ochoa el nombramiento de profesor honorario de la Facultad de Medicina y una banderita de plata, conmemorativa de su visita a la Universidad compostelana.

Acompañaron al ministro de Educación Nacional en el estrado presidencial el Cardenal Arzobispo de Santiago, el rector de la Universidad, el alcalde, que ostentaba la representación del gobernador civil de la provincia y otras distinguidas personalidades.

Los congresistas marcharán esta tarde a La Coruña. — Oifra.

HOMENAJE A MARAÑÓN MOYA

Barcelona. — A bordo de la carabela «Santa María», surta en el puerto de Barcelona, los estudiantes hispanoamericanos que cursan sus estudios en esta ciudad, rindieron un homenaje de admiración y afecto al director del Instituto de Cultura Hispánica, don Gregorio Marañón Moya, en reconocimiento de la labor que el Instituto lleva a cabo para fomentar y ampliar los estudios de los jóvenes de la América Española en los centros docentes españoles.

Con el presidente del homenaje, el presidente de la Federación de

Fraga Iribarne en Nueva York de donde saldrá para España

Grandes elogios de Tshombe a nuestra Patria

«Han hecho ustedes prodigios en estos últimos años; prodigios que el mundo ignora», ha dicho

Nueva York. — El ministro de Información y Turismo de España ha llegado a Nueva York, procedente de Lima, donde ha encabezado la misión extraordinaria española que ha asistido a los actos de la toma de posesión del

nuevo presidente de la República del Perú, doctor Fernando Belaúnde Terry.

El señor Fraga Iribarne manifestó, a su arribo a Nueva York que había «quedado muy impres-

sionado» de este su primer viaje al Perú.

«Durante mi visita —declaró el estadista hispano— he podido enterarme de los problemas con que se enfrenta el Perú y creo que el nuevo presidente es el hombre justo, en el justo momento y en el justo lugar para desarrollar el progreso social y económico del Perú.»

El ministro de Información y Turismo español ha manifestado que él había celebrado conversaciones, a título extraterritorial, con el presidente Belaúnde, en las que habían abordado una amplia variedad de materias.

El señor Fraga Iribarne tiene fijada su partida de Nueva York con dirección a Madrid, para mañana, a las 2,00 (hora española), por el vuelo de la Compañía «Iberia», líneas aéreas de España, número 992.

DECLARACIONES DE TSHOMBE

Madrid. — «España dentro de muy pocos años será, al mismo tiempo el país de industria más modernamente desarrollada y con ciudades de trazado novísimo, con un gran desarrollo económico, poseyendo, además, un enviable tesoro artístico, cultural y espiritual», ha declarado el ex-presidente de Katanga, Moises Tshombe en el transcurso de un almuerzo ofrecido a un grupo de periodistas españoles. Este almuerzo fue dado con el exclusivo objeto de agradecer a la Prensa española la comprensión y la simpatía que, desde el principio ésta manifestó por la causa katangués, que es —como dijo Tshombe— «la causa de la humanidad».

«Me presentaré a las próximas elecciones presidenciales del Congo —dijo a preguntas que le fueron formuladas— si el pueblo me llamara para tal menester. Por lo tanto, ni me considero apartado, ni mucho menos retirado de la política de mi país. Tengo no sólo el derecho de proseguir mi tarea política en el Congo sino la obligación de hacerlo.»

Tshombe manifestó que él creía en la unidad política y económica de África como realidad imparable en el futuro, pero que para llegar a ella habrá que salvar aún difíciles obstáculos y problemas. Respecto a Katanga, dijo que debía olvidarse cuando en contra de su independencia y de su libertad había realizado la intervención de la ONU, pero que sólo su país era el único que pudiera aglutinar la unidad del Congo y salvarlo del desastre económico y político en el que actualmente se ve envuelto.

«Ustedes los blancos inventaron la democracia y el liberalismo pero son los primeros en vulnerar todo ello. Katanga es testigo de esta hipocresía y es este atropello cometido en nombre de los principios democráticos. Sin embargo, yo creo en un tipo de democracia que no es precisamente el que se ha querido aplicar en mi país», dijo el presidente katangués.

Moises Tshombe se mostró muy complacido y admirado de su viaje por España, país al que piensa visitar con mucha frecuencia, una vez terminada su convalencia. «Han hecho ustedes prodigios en estos últimos años en España. Prodigios que el mundo prácticamente ignora. En el Valle de los Caídos he sentido una emoción indescriptible».

PLAN DE U THANT, PARA «SUAVIZAR AUN MAS LA TENSION INTERNACIONAL»

Rusk y lord Home esperan lograr «progresos» en sus conversaciones con Krusché en Moscú

Nueva York. — El secretario general de las Naciones Unidas U. Thant, ha salido hoy hacia Moscú y declaró que lleva consigo un plan en virtud del cual Estados Unidos, Inglaterra y Rusia estarían en condiciones de «suavizar aún más la tensión internacional».

RUSK Y LORD HOME, EN MOSCÚ
Moscú. — El secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk y los

membros de la delegación de su país han llegado al aeropuerto de Vnukov, cerca de la capital rusa, a las 15-50, hora española.

También ha llegado el secretario del Foreign Office, lord Home.

RELATIVO OPTIMISMO DE RUSK
Washington. — «Espero que la firma del acuerdo nuclear de Moscú sea el primero de una serie de actos que conduzcan a la paz», ha declarado, a su salida hacia Moscú, el secretario norteamericano de Estados, Dean Rusk.

Y DE LORD HOME
Londres. — «Espero realizar progresos en las conversaciones de Moscú», ha declarado lord Home, ministro británico de Asuntos Exteriores, en el momento de emprender viaje a Moscú, donde participará en la firma solemne del tratado de suspensión nuclear.

SEGURIDADES INGLESAS A BONN
Londres. — Un portavoz del Foreign Office ha declarado que Inglaterra no reconoce el régimen de la Alemania oriental. — Efe.

Estudiantes Hispanoamericanos, don Wilfredo Arévalo y agradeció esta (Pasa a quinta página)



Los Reyes de Bélgica llegan a España

Para pasar, como en años anteriores, sus vacaciones veraniegas en España, en Zarauz, llegaron al aeropuerto de Puenterrabía, procedentes de Bruselas, los soberanos belgas. En la foto, la Reina Fabiola sonríe desde la ventanilla del coche, al abandonar el aeropuerto, camino de Zarauz. (Foto Fiel)

HA MUERTO EL DOCTOR WARD

Una carta del tristemente famoso osteópata londinense dice que «prefería acabar él consigo» antes de dejar «que le atrapasen»

Londres. — El doctor Stephen Ward ha fallecido en el hospital londinense de San Esteban a las cuatro menos diez —hora española—. Efe.

TRISTE FIN DE UN LAMENTABLE «AFFAIRE»

Sobre el finado pesaban otras acusaciones relacionadas con la seguridad nacional de la Gran Bretaña, por las conexiones de él, la Keeler, el ex-ministro de la Guerra inglés, John Profumo y el agregado naval de la Embajada soviética en Londres. Los últimos tres días lo ha pasado Ward, «respirando artificialmente» por medio de un «pulmón electrónico» y dado su estado nunca supo del veredicto de culpabilidad que se pronunció contra él en este proceso, que ha sido el más sensacional del año.

El Dr. Stephen Ward era el segundo hijo de un clérigo protestante, y desde una relativa obscuridad ha pasado, en los últimos meses, a ocupar un lugar destacado en la actualidad de todo el mundo, cuando, descubriéndose el asunto «Keeler-Ivanof-Profumo» el secretario de Defensa británico, el ministro de Asuntos gubernamentales y de su escaseo como diputado conservador en la Cámara de los Comunes.

de obtener ganancias inmorales de la explotación de la prostitución, en las personas de Christine Keeler y de Mandy Rice-Davies.

Sobre el finado pesaban otras acusaciones relacionadas con la seguridad nacional de la Gran Bretaña, por las conexiones de él, la Keeler, el ex-ministro de la Guerra inglés, John Profumo y el agregado naval de la Embajada soviética en Londres. Los últimos tres días lo ha pasado Ward, «respirando artificialmente» por medio de un «pulmón electrónico» y dado su estado nunca supo del veredicto de culpabilidad que se pronunció contra él en este proceso, que ha sido el más sensacional del año.

El Dr. Stephen Ward era el segundo hijo de un clérigo protestante, y desde una relativa obscuridad ha pasado, en los últimos meses, a ocupar un lugar destacado en la actualidad de todo el mundo, cuando, descubriéndose el asunto «Keeler-Ivanof-Profumo» el secretario de Defensa británico, el ministro de Asuntos gubernamentales y de su escaseo como diputado conservador en la Cámara de los Comunes.

En una fiesta en una finca de campo, ofrecida por el Dr. Ward, fue presentada a John Profumo la maniquí Christine Keeler, quien, finalmente, arruinó la carrera política del ministro.

Profumo presentó la dimisión después de haber reconocido que había mentado en la Cámara de los Comunes, en cuanto a sus relaciones con Christine Keeler, que, a su vez, era amiga del agregado naval a la Embajada soviética en Londres.

Durante sus últimas horas, postrado en la cama del hospital el doctor Ward, ha estado rodeado de médicos, enfermeras y oficiales de prisiones en constante vigilancia. — Efe.

UNA CARTA DE WARD

Londres. — Una carta incoñsciente del Dr. Stephen Ward, dada a la publicidad hoy, ha revelado que él sabía que sería declarado culpable y en consecuencia decidió quitarse la vida «para burlar a los buitres», conforme escribió a un amigo suyo. La existencia de esta carta ha sido revelada por su amigo Noel Howard Jones, joven de 24 años de edad, agente publicitario, en cuyo apartamento del Dr. Ward la dosis fatal de drogas que le ha causado la muerte.

En esta misiva, el Dr. Ward, da (Pasa a quinta página)

Regreso del equipo de baloncesto del Real Madrid

T. S. S. K. A. de Moscú, la final del Campeonato de Europa de Baloncesto. En la fotografía, los jugadores posan a su llegada. — Foto Oifra.



Actualidad burgalesa

NOTICIAS

Ayer

Nos agrada, la verdad, el estudio de visitantes que nuestra ciudad tiene esta temporada.

Y ello no por cuanto representa o pueda representar en el económico su estancia entre nosotros sino por lo mucho que significa en orden a que cada vez se afirma con mayor vigor la característica de Burgos como población veraniega de primer orden.

Claro es que esto exige mucho. Y cierto, también, que entre otras necesidades cada vez se acusa más la de habitaciones, hoteles y demás centros o lugares de hospedaje cuyo déficit es bien notorio. Más, con todo y mientras ese problema se afronta y resuelve, con conviene, no obstante, observar, también, algunas cuestiones derivadas de esa creciente afluencia turística.

Una de ellas — ya nos hemos ocupado del problema en alguna otra ocasión — que merece la atención que debe prestarse a la abusiva utilización de los lugares de aparcamiento de vehículos.

Si ya cuando se establecieron varios de ellos opusimos nuestras razonadas objeciones — que no fueron escuchadas — hoy hemos de insistir sobre esa pertinaz costumbre que va imponiéndose en el aparcamiento habilitado a la entrada del Espolón.

En efecto, anoche, sin ir más lejos, era poco menos que imposible pasar por la acera de la Diputación. Naturalmente, que pasar a pie. Por que la calzada, en su zona más amplia se hallaba expedita, mientras los coches ocupaban de tal forma el espacio correspondiente a los peatones que apenas si entre la fachada y los coches quedaba un metro de margen para que pasaran quienes no tienen automóvil. Esto, francamente, no puede permitirse sin la protesta más enérgica. No nos parece muy bien que a ambos lados de las aceras se permita el aparcamiento, más si la correspondencia con la Diputación ya fue "recordada" con excesiva liberalidad, lo que no puede permitirse es que los coches se adentren en ella, a su gusto. Entendemos que si no se pone coto a esos abusos, va a haber que renunciar a penetrar por el Espolón, por esta zona. Y eso, francamente, nos parece aberrante. Como lo es que se permita "aparcar" caprichosa y anárquicamente.

Esperamos que esta advertencia sirva de algo efectivo y sea eficaz. Porque lo que viene sucediendo debe ser evitado, con tanta rapidez cuanto demanda el mal efecto que esos abusos producen en las gentes. — B. I.

Movimiento Demográfico

Durante el día de ayer se registraron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos: María Mercedes Conde y González, María Paz Blasco y de la Fuente, María Dolores Jiménez y Marín, Carlos Gallo y Domínguez, Carmelo González y Díaz Ubierna, Jesús Ignacio Peña y García.

Matrimonios: Don Sixto Alonso y Alonso con doña Isabel Fernández y Moreno, mañana a las doce y media, en San Cosme y San Damián; Fernando García y Arnáiz con doña María Jesús Fernández y Ferrer, mañana a la una en la capilla del Cristo; don Julián José Gutiérrez y Gómez con doña María Esther Barrio y Mata, hoy a la una en la capilla del Cristo; don Edelmiro Vázquez y Alcalde con doña Purificación Casado y Herás, hoy a la una en San Lorenzo; don Andrés Torres y Zaldívar con doña Josefina Lucía Fuentes y Berdugo, hoy a las doce, en el Camén; don Nemesio Luis Ortiz y Álvarez con doña María del Carmen Bovea y Barrón, hoy a la una en San Esteban.

Concilio Ecuménico

En el mes de Septiembre, maravillosas excursiones a Roma en autopulman, avión y ferrocarril, desde 4.975 ptas.

Solicite folletos de viaje

VIAJES MELIA

Miranda, 9

INSCRIPCIÓN DE COOPERATIVAS. — Por resolución del Ministerio de Trabajo se aprueban los estatutos sociales de las siguientes Cooperativas, para su inscripción en el Registro Oficial de la Dirección General de Promoción Social: "San Isidro, de La Aguilera"; "San Juan Bautista, de Guzmán"; "San Cipriano, de Oquillas, y San Roque, de Villavedon.

Personal Femenino

necesita Empresa importante
Dirigite: Oficina de Colocación

INSTALACIONES ELECTRICAS. Electra de Burgos, S. A., distribuidora de Liberadora, ha solicitado de la Jefatura de Obras Públicas la concesión administrativa necesaria para instalar nuevos centros de transformación en las zonas de los Pisones y Victoria II y líneas a 13.2 kilovoltios en Burgos.

Sombreros

Modas María del Carmen
Avenida Generalísimo, 2. 2.
ALQUILER PARA BODAS

LETRAS DE LUTO. — A los 63 años de edad dejó de existir ayer, en nuestra ciudad, el conserje de la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, don Laureano Pampliega Casado.

Descanse en paz el alma del finado, a cuya esposa, doña Teodora Gil Miguel, expresamos nuestro más sentido pésame, extensivo al resto de la familia doliente.

REANUDACIÓN DE CONSULTA. — Don Eusebio Moranchel, Odontólogo, ha reanudado la consulta.

Sombreros

El DR. FRANCIS GIL, ha suspendido su consulta hasta nuevo aviso.

SUPRE QUEMADURAS. — La víctima de esta ciudad Martina Bravío Gutiérrez, de 32 años, casada con domicilio en Patones número 3, sufrió ayer tarde, quemaduras de primer grado en el antebrazo izquierdo al

Mañana, García Anton, Victoria, 20. Pérez Cosmes, San Francisco, 5. y De Domínguez, General Mola, 32.

EL DR. LOPEZ GOMEZ. — Suspende su consulta hasta el 19 de Agosto.

DR. DIEZ GARCIA. — Suspende de la consulta hasta nuevo aviso.

EL CUPON PRO-CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 250 pesetas el número 631; y con 25 pesetas todos los números terminados en 31.

Promoción del 5 al 12 de Agosto

Bonito acalmonado 15,00
"Crespo", 250 gramos
JABON BLANCO 5,00
"Fuencarral"
Super 400 grs.
Chocolates SPAR 6,00
Crujiente - Tableta MACHACAMOYAS 9,50
Aceitunas, pepinillos, etc. Vaso
Bayetas Americanas 10,00

Con la compra de uno de los artículos de esta promoción, se puede adquirir:

WETEX de gran poder absorbente. Muy duraderas.

Si eres socio de Cáritas NO ES comprometerse a reumones, cargas con obligaciones, sacrificar tiempo libre, SOLO ES aportar una cuota al mes y tener la tranquilidad de haber ayudado a los HUMILDES.

VENDO SIDECAR
muy barato, seminuevo
Teléfono: 6807

Hoy, fiesta en el Asilo de Ancianos

Hey, a mediodía, acudirán al Asilo de Ancianos Desamparados las madres, damas de honor y organizadoras del festival que celebrarán el domingo último, a fin de servir una comida extractada a los acogidos en dicho establecimiento benéfico.

Con motivo de dicha fiesta, será entregado el beneficio obtenido en el indicado festejo taurino, cifra que supera las 150.000 pesetas.

Los ojos necesitan solido

Gafas de sol
OPTICA NACIONAL
EL MAYOR SURTIDO
LOS MEJORES PRECIOS
ESPOLON, 1.

CAIDA DESDE LA BARANDILLA DEL RIO. — El albañil Daniel López Santamaría, de 59 años, casado, con domicilio en Avenida del Generalísimo número 14, 4.º derecha, tuvo la desgracia de caer al río Arlanzón cuando a última hora de la tarde de ayer, se hallaba sentado en la barandilla del muro que flanquea el paseo de aquella avenida.

Parece que Daniel sufrió un mareo y al caer al agua se pro-

DUCE heridas, contusas en las regiones frontal y nasal, erosiones en la mejilla y en la región parietal izquierda así como en la mano derecha.

Se le prestó asistencia en la Casa de Socorro y el médico de guardia le apreció además, enfriamiento general.

DON FELIX VIVAR IBEAS. — Médico - oftalmólogo, suspende la consulta hasta nuevo aviso.

Personal Femenino

necesita Empresa importante
Dirigite: Oficina de Colocación

INSTALACIONES ELECTRICAS. Electra de Burgos, S. A., distribuidora de Liberadora, ha solicitado de la Jefatura de Obras Públicas la concesión administrativa necesaria para instalar nuevos centros de transformación en las zonas de los Pisones y Victoria II y líneas a 13.2 kilovoltios en Burgos.

Sombreros

Modas María del Carmen
Avenida Generalísimo, 2. 2.
ALQUILER PARA BODAS

LETRAS DE LUTO. — A los 63 años de edad dejó de existir ayer, en nuestra ciudad, el conserje de la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, don Laureano Pampliega Casado.

Descanse en paz el alma del finado, a cuya esposa, doña Teodora Gil Miguel, expresamos nuestro más sentido pésame, extensivo al resto de la familia doliente.

REANUDACIÓN DE CONSULTA. — Don Eusebio Moranchel, Odontólogo, ha reanudado la consulta.

SUPRE QUEMADURAS. — La víctima de esta ciudad Martina Bravío Gutiérrez, de 32 años, casada con domicilio en Patones número 3, sufrió ayer tarde, quemaduras de primer grado en el antebrazo izquierdo al

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

OFRECESE cochinillo, autopropulsado. Llamar a don Domingo Martín, Reina de Cerro (Palencia). Central de Teléfonos.

VENDO barro y dos ceramos de dos años. Tratar con Félix Pérez en Villaliso.

HUESPEDES

RESIDENCIA Universitaria, próxima Universidad. Celadoras del Reino del C. de Jesús. Alonso Pesquera, 6. Teléfono 24045. Villalido.

DOY pensión completa o sólo dormir, baño, Dicho Lainez, 12, 3.º, izquierda.

HALLAZGO reloj caballero. Razón, Siete Infantes de Lara, número 18.

PERDIDA pulsera oro con colgantes, Espolón, Puentes San Pablo. Grabificaré su valor. Teléfono 5612.

PERDIDA de rueda reanudo y gato de motocarro. Se ruega devolución en Central Lechera. Teléfono 3229.

HALLAZGO reloj caballero. Razón, Siete Infantes de Lara, número 18.

PERDIDA cartera con teniendo material anillos y documentación trayecto Guadilla Villamar - Sasmon - Burgos. Grabificaré entrega. Farmacia Sotresguo o teléfono 6259.

TRASPASOS

TRASPASO a vendo casa destinada bar, con sala, salón, bañe, muchas dependencias, bien situada, facilidades pago. Inocente Cabia, Olmedillo de Ros. Teléfono 56.

PRIMER ANIVERSARIO
LA SEÑORA
D.ª Adelaida García González
Y XXVI ANIVERSARIO DE SU ESPOSO
Don Secundino Sendino Santos

Que fallecieron en Iglesias (Burgos), los días 4 de Agosto de 1962 y 9 de Julio de 1937, respectivamente, confortados con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su resignados hijos, don Marcos, don Julián, doña María Asunción y don Eustaquio Sendino García; hijos políticos, don Cándido Corrales García y doña María Nieves Reyuelta Turpino; hermana, doña Gregoria; nietos, sobrinos y demás familia

Ruegan a sus amistades tan tristes fechas y ruegan una oración por el eterno descanso de sus almas y la asistencia al funeral que se celebrará mañana lunes, día 5, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de San Martín Obispo de Iglesias (Burgos).

Actos de piedad por los que les quedarán sumamente agradecidos.

Iglesias, 4 de Agosto de 1963.

OFRECESE cochinillo, autopropulsado. Llamar a don Domingo Martín, Reina de Cerro (Palencia). Central de Teléfonos.

VENDO barro y dos ceramos de dos años. Tratar con Félix Pérez en Villaliso.

HUESPEDES

RESIDENCIA Universitaria, próxima Universidad. Celadoras del Reino del C. de Jesús. Alonso Pesquera, 6. Teléfono 24045. Villalido.

DOY pensión completa o sólo dormir, baño, Dicho Lainez, 12, 3.º, izquierda.

HALLAZGO reloj caballero. Razón, Siete Infantes de Lara, número 18.

PERDIDA pulsera oro con colgantes, Espolón, Puentes San Pablo. Grabificaré su valor. Teléfono 5612.

PERDIDA de rueda reanudo y gato de motocarro. Se ruega devolución en Central Lechera. Teléfono 3229.

HALLAZGO reloj caballero. Razón, Siete Infantes de Lara, número 18.

PERDIDA cartera con teniendo material anillos y documentación trayecto Guadilla Villamar - Sasmon - Burgos. Grabificaré entrega. Farmacia Sotresguo o teléfono 6259.

TRASPASOS

TRASPASO a vendo casa destinada bar, con sala, salón, bañe, muchas dependencias, bien situada, facilidades pago. Inocente Cabia, Olmedillo de Ros. Teléfono 56.

OFRECESE cochinillo, autopropulsado. Llamar a don Domingo Martín, Reina de Cerro (Palencia). Central de Teléfonos.

VENDO barro y dos ceramos de dos años. Tratar con Félix Pérez en Villaliso.

HUESPEDES

RESIDENCIA Universitaria, próxima Universidad. Celadoras del Reino del C. de Jesús. Alonso Pesquera, 6. Teléfono 24045. Villalido.

DOY pensión completa o sólo dormir, baño, Dicho Lainez, 12, 3.º, izquierda.

HALLAZGO reloj caballero. Razón, Siete Infantes de Lara, número 18.

PERDIDA pulsera oro con colgantes, Espolón, Puentes San Pablo. Grabificaré su valor. Teléfono 5612.

PERDIDA de rueda reanudo y gato de motocarro. Se ruega devolución en Central Lechera. Teléfono 3229.

HALLAZGO reloj caballero. Razón, Siete Infantes de Lara, número 18.

PERDIDA cartera con teniendo material anillos y documentación trayecto Guadilla Villamar - Sasmon - Burgos. Grabificaré entrega. Farmacia Sotresguo o teléfono 6259.

TRASPASOS

TRASPASO a vendo casa destinada bar, con sala, salón, bañe, muchas dependencias, bien situada, facilidades pago. Inocente Cabia, Olmedillo de Ros. Teléfono 56.

Resumen informativo de Centros y organismos oficiales

INFORMACION MILITAR

ASCENSOS. — Se asciende a capitán de Infantería a los tenientes de dicha Arma don Eduardo Godino Rodríguez y don Félix Miranda Rodríguez y a brigada especialista del sargento especialista don Juan Martínez Antón.

INGRESOS. — Se nombra alumno de la Escuela Politécnica del Ejército al teniente de Ingenieros don Mario Delgado Barrio.

RETORNOS. — Pasó a la situación de retirado, por haber cumplido la edad reglamentaria, el alférez de complemento de Caballería, perteneciente a la Agrupación Temporal Militar, don Lorenzo García Alonso.

DESTINOS. — Pasa destinado a la 9ª Comandancia de la Guardia Civil, el teniente de dicho Cuerpo don Angel del Barrio Arenas.

REANUDAR SERVICIO DE CARITAS
Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna contribuirá a una necesidad real.

guia del ESPECTADOR

COLISEO. — "Cuatro en el espacio" (s. c.) y "A 83 pasos de Baker Street" (s. c.).

AVENIDA. — "La ruta infernal" (s. c.) y "Cara cortada" (s. c.).

CALATRAVAS. — "El honor de Carmelina" (s. c.) y "Todas las mujeres quieren casarse" (3).

CORDON. — "Los corsarios del Caribe" (2) y "La Legión del silencio" (s. c.).

GRAN TEATRO. — "La banda del terror" (3) y "El regreso a Peyton Place" (3).

ASTORIA. — "El león de España" (2) y "Mataneta" (s. c.).

SE ALQUILAN coches sin conductor. San Juan 19 y Pisones, 13. Teléfonos 3142 - 1147.

AUTOS PEREDA, alquiler sin conductor. Dauphine, 600. Teléfonos 6555 - 3708.

AUTOS - TURISMO. Alquiler sin conductor. SEAT 1400-C, LUJO: ONDINE; SEISCIENTOS; Grande Turán. Victoria, 29. Teléfono 5094.

ALQUILER sin conductor. Autos-Villa. San Juan, 32. Teléfono 3190.

VENDO barato magnifico ómnibus Heinkel. 36 plazas. Telef. 2262433. Madrid.

DEPOSITANDO su vehículo o tractor en Ferria del Automóvil, obtendrá más fácil venta. Carretera y a la derecha del Farol del Rey). Teléfonos 2735-3528.

FERIA del Automóvil. Turismos: Jeep, Chevrolet, Datsun, 7 plazas. Fiat 1400, otras marcas. Furgonetas: D. K. W. Otras marcas. Camiones, Volquetas, gas-oil y gasolina. Hasta 10 toneladas.

REPUESTOS Adap. Petasco y varias marcas; Contingencia Auto, S. A. Madrid, 1.

VENDO Citroen Pato, válvulas en cabeza, toda prueba o cambio por moto. Ignacio Rica. Lezama.

AUTOMOVILES, camiones, tractores, ciclomotores, maquinaria agrícola, industrial, etc. Compre, venda, cambio. Recibimos material usado, entregamos nuevo. Admitimos a más la venta. No cobramos comisiones. Confíe sus materiales máximas garantías. Acabamos de inaugurar el recinto más grande de Burgos. Muebles, grúas, carga, desgracia. Nueva Feria del Automóvil. Carretera de Andalucía, 2, kilómetro. Legazpi. Teléfonos 299385 - 2840180. Madrid.

Gafas de sol OPTICA NACIONAL

EL MAYOR SURTIDO
LOS MEJORES PRECIOS
ESPOLON, 1.

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

NOVEDADES EN MODELOS Y COLORES GAFAS SOL IZAMIL LAIN CALVO 28

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

Anuncios económicos

SE NECESITA mucha-SENORA sola necesita VENDO coche niño. Vendo coche niño, 60 duplicado, coccina, para San Sebastián, Almirante Bonifaz, casa particular, fax 12, 1.º.

VENTO perro cañizoPointer inglés, bien enseñado, cumplirá tres años en 27 Octubre. Tratar Bar El Cubo.

COMPRADO Y VENDIDA. — SI a los piensos compuestos TAIYO la fama se le han dado mundial no podemos negar que se debe a su calidad.

VENDO sierra de cinta de 40 carderosa «Chips tupi, escribir y bascula. Conde Don Sancho, 6. Castañeda, 14.

POLLITOS machitos, semipesados, para curso de Central Agrícola. Informes: Exp. 1095, Cantón, Concepción 2.

SE VENDE piso libre, San Francisco, 78, 4.º izquierda. Facilidades de pago.

VENTA chalet, con 4.º planta, jardín, 10.º de comodidades, a 14 Kms. carretera general. Informes: Almacenes Natl., Teléfono 2828.

PSO barato, mucho sol, vendo. Informes: Avenida Cid, 72, Portuaria.

PARTICULAR vendo dos pisos. Burgense, 10, 2.º derecha.

SE VENDE finca 2000 metros, con casa, cuadra y gallinero, próximo Burgos. Teléfono 2163.

SE SORBITA Utalada VENDO piso, 200 metros, siempre en barato, por los piensos compuestos TAIYO son las que más se venden.

Actuaciones del laureado Orfeón Burgalés durante el mes de Agosto

Día 8.—A las 10.15 de la noche, en el Seminario de Misiones, actuación folklórica burgalesa...

El martes, solemne despedida a treinta franciscanas misioneras de María, que parten hacia las misiones

La Congregación, que cuenta con 10.618 religiosas y con 40 noviciados en 35 países, tiene como fines el servicio a los pequeños, a las jóvenes, al mundo del trabajo y a los enfermos

La ceremonia del martes será presidida por el Nuncio de Su Santidad

Burgos para esta impresionante ceremonia. De este modo, 10.618 Franciscanas Misioneras se entregan hoy, en 406 Casas, 306 Misiones...

Tómbola Diocesana de Caridad

Table with lottery results: LAVADORA HOOVER N.º 11.497, COCINA "FAGOR" GAS BUTANO N.º 10.050...

Entrega de premios a las carrozas que se distinguieron en la "Cabalgata del Pregón"

La efectuó ayer el alcalde



Ayer se efectuó en el Ayuntamiento la entrega de trofeos y premios en metálico a los representantes de las peñas y casas regionales...

Campeona de pelmacería

Por Angeles VILLARTA. Todos los enamorados discuten alguna vez y todos los enamorados se enfadan y se reconcilian. En esta regla me parece que no existe más excepción que la constituida por las muchachas pesos pesados...

Un gran pedrisco destruye la casi totalidad de las cosechas de Burdeos

Burdeos. — La casi totalidad de las cosechas de vino, cereales y tabaco ha sido destruida durante la pasada noche por grandes tormentas de granizo...

«BLANCA MARIA»

"Monte Blanco" en la alpina cordillera de los Santos de Dios, "Blanca María"; corona de la doble Monarquía —Gracia y Amor—, tu feudo y tu bandera.

Actuación de la Compañía del Teatro Español de Madrid

Pondrá en escena "El perro del hortelano", "No hay burlas con el amor" y "El lindo don Diego"

ANUNCIOS OFICIALES

Junta Económica del Hospital Militar de Burgos. Hasta las doce horas del día 30 del actual en primera convocatoria...

SUBASTA

de una Panadería, con vivienda, en esta ciudad. Bien instalada y en muy buenas condiciones.

Junta de Adquisiciones y Enajenaciones de la Sexta Región Militar

EXPEDIENTE NUMERO S-14-A/63. A las once horas del día 17 del corriente mes, se celebrará CONCIERTO DIRECTO, en los locales de esta Junta...

Guía facultativa

- A. López Gómez GARGANTA - NARIZ Y OÍDOS. S. Iñigo MEDICO OCUListA. J. Villaquirán García Médico Estomatólogo del Hospital Militar. JOSE ALONSO MEDICINA INTERNA, COBAZON Y NUTRICION. Z. CONDE VIVAR DENTISTA. L. Escribano Gozalo CIRUGIA GENERAL. AGUSTIN RIVAS PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER. Dr. RENE DO CIRUGIA VIAS URINARIAS. Colman Casasnovas PARTOS CIRUGIA DE LA MUJER - ONDA CORTA. F. RUIZ VALVERDE APARAT DIGESTIVO RAYOS X.

IZAMIL LAIN CALVO 26. INSTITUTO MEDICO DE RECUPERACION MEDICO REHABILITADOR: A. MARTIN-COBOS. L. RODRIGUEZ PASCUAL ENFERMEDADES DE LA PIEL.

EL TIEMPO

Madrid. — Durante el día de ayer se registraron precipitaciones en el Norte de Galicia, Guipuzcoa, cabecera del Duero y puntos dispersos de Cataluña...

Tropas castristas, al mando de oficiales rusos, han empleado gases contra una partida de enemigos guerrilleros

Desde Miami se dice, además que dieron muerte a doscientas personas, incluso niños

Miami. — Refugiados cubanos aseguran que tropas de la milicia castrista cubana, mandadas por oficiales soviéticos, han empleado gases venenosos contra una numerosa partida de guerrilleros anticomunistas en la zona central de la isla...

Riada sin precedentes en la cuenca de Pont de Suert

Son graves los daños en centrales carreteras, edificios y cosechas

Lérida. — La cuenca de Pont de Suert ha sufrido una riada sin precedentes en el alto Pirineo. Esta noche, sobre las 10, llovía normalmente, pero el río Ribagorzana, atravesando la villa, aumentaba de manera espectacular...

damientos ocurridos en el Valle de Arán. En Artes se salieron de madre las aguas del río Bal, llevándose la corriente a un matrimonio francés...

SUCESOS

Belgrado. — Otros nueve temblores de tierra han sacudido hoy la semiderruida ciudad de Skopje, mientras que los equipos de salvamento siguen desenterrando cadáveres...

Cuatro quintas partes de la ciudad han quedado totalmente destruidas. Se eleva a 844 el número de cadáveres recuperados...

CONTIAT PARA EDIFICAR DIEZ GRANDES BLOQUES DE CASAS

Belgrado. — Se han firmado contratos para edificar rápidamente diez grandes bloques de viviendas con destino a las personas que se han quedado sin hogar...

Cada bloque podrá alojar a diez mil personas y ya se están levantando hogares prefabricados en diversas zonas de Skopje...

"GIGANTESCA COMOCION" Faza (Emilia, Italia). — Los sismógrafos del observatorio astronómico y meteorológico de Faenza, en el Norte de Italia, han registrado una "gigantesca comoción" en un punto situado a 6.500 kilómetros al Nordeste...

SACUDIDA EN MARRUECOS Casablanca. — Una sacudida sísmica se ha sentido esta mañana en Mohammedia, estación balnearia situada a veinte kilómetros al Norte de Casablanca...

CAE A LA VIA Y ES ARROLLADO POR EL TREN Victoria. — Ha resultado muerta la niña de doce años María Elena Samaniego Cruz, la cual se hallaba subida en una grúa de la estación del ferrocarril...

TERUEL. — Dos personas han muerto fulminadas por sendos rayos durante una tormenta con gran aparato eléctrico, que descargó ayer en esta provincia...

PERECE UN MUCHACHO ALEMÁN Castro Urdiales (Santander). — Víctima de una caída ha fallecido el muchacho alemán de catorce años de edad, Bernhard Alster, quien con...

Castro se vio obligado a entrar en la esfera de influencia de la Unión Soviética por causa de la animosidad de los Estados Unidos.—Efe.

PREPARAN NUEVOS DESEMBARCOS

Miami (Florida). — Un dirigente cubano anticastro, Carlos Andin, ha declarado que los comandos de exiliados cubanos, especializados en actos de sabotaje, preparan nuevos desembarcos en Cuba para causar desórdenes internos...

Miami. — Se desmiente rotundamente la especie circulada en el extranjero según la cual Pérez Jiménez había contraído matrimonio hace cinco semanas con una sobrina suya...

Se hace constar que quien se casó hace poco más de un mes, fue su hija, Margot, que cuenta 17 años de edad.—Efe.

RUSIA ACAPARA EL CROMO CUBANO

Miami. — La producción de cromo cubano pasó a formar parte de las reservas comerciales soviéticas, ya que la Cuba comunista no vende este mineral a países del mundo libre...

La maniobra rusa es clara: situar el cromo en los mercados a precios de «dumping», con el fin de arruinar los ingresos que por este concepto obtienen Turquía y Rodesia del Sur...

Montevideo. — Cuarenta personas se teme hayan muerto en un grave accidente ferroviario ocurrido la pasada noche, cerca de esta capital y que se atribuye a criminal sabotaje...

Yo he visto el milagro. Yo he visto hoy —27 de Julio de 1963— la sangre de San Pantaleón. Yo he estado presente, en esta mañana, en el Real Monasterio de la Encarnación...



Las joyas volaron

Ginebra, un ladrón se llevó varias piezas de platino de gran valor. Los transeúntes y los clientes de un bar cercano le persiguieron, aunque sin éxito.— Foto Fiel.

Cajal asistió a la licuación de la sangre de San Pantaleón

Yo he visto el milagro

La reliquia, con la sangre de San Pantaleón, que se licua todos los años el 27 de Julio, fue donada por el Papa Pablo V a S. M. el Rey Felipe III

Fidelidad de los madrileños y veneración por esta reliquia desde el año 1628

Por Roberto DONARGI

Yo he visto el milagro. Yo he visto hoy —27 de Julio de 1963— la sangre de San Pantaleón. Yo he estado presente, en esta mañana, en el Real Monasterio de la Encarnación...

Yo he visto el milagro. Yo he visto hoy —27 de Julio de 1963— la sangre de San Pantaleón. Yo he estado presente, en esta mañana, en el Real Monasterio de la Encarnación...

Un periodista brasileño habla de su visita a Rusia donde fue invitado

“Es el sistema más reaccionario que yo he conocido”, manifiesta

El poderoso partido comunista italiano se financia con fondos procedentes del comercio exterior del país

Roma. — “La excelente posición del comunismo italiano es en buena parte el resultado de la inercia de los anticomunistas y de los temores de ciertos burgueses”, escribe Giorgio Mistretta en “Lo Specchio”...

mentar las propias ganancias. El hecho es que estos intercambios facilitan al partido a través de las actividades constituidas, siguiendo iniciativas comunistas, un alto porcentaje de los medios financieros que necesitan para sus objetivos...

Riada sin precedentes en la cuenca de Pont de Suert

Son graves los daños en centrales carreteras, edificios y cosechas

Lérida. — La cuenca de Pont de Suert ha sufrido una riada sin precedentes en el alto Pirineo. Esta noche, sobre las 10, llovía normalmente...

damientos ocurridos en el Valle de Arán. En Artes se salieron de madre las aguas del río Bal, llevándose la corriente a un matrimonio francés...

SUCESOS

Belgrado. — Otros nueve temblores de tierra han sacudido hoy la semiderruida ciudad de Skopje, mientras que los equipos de salvamento siguen desenterrando cadáveres...

Robinson, el “as” del beisbol, se suma a las protestas de sus hermanos de color

Nueva York. — Con un gran cartel en el que se leía «Empleo para todo el mundo. Si no hay empleo, la presión», el negro Jackie Robinson as del beisbol norteamericano e ídolo de las multitudes...

Izó un gran cartel en Nueva York

Nueva York. — Con un gran cartel en el que se leía «Empleo para todo el mundo. Si no hay empleo, la presión», el negro Jackie Robinson as del beisbol norteamericano e ídolo de las multitudes...

Más información nacional

Berlín. — Un portavoz del Ministerio del Exterior de la Alemania oriental ha manifestado que la firma en Moscú del tratado de prohibición parcial de pruebas nucleares, por parte de la URSS y de las dos grandes potencias occidentales...

Madrid. — Don Mariano Aguirre Martínez, inspector general, ha sido nombrado presidente del Consejo de Minería, por orden del Ministerio de Industria, que publica hoy el «Boletín Oficial del Estado»...

Las Palmas de Gran Canaria. — El aeropuerto de Las Palmas ha quedado incorporado hoy al tráfico regular de los grandes reactores DC-8, recibiendo el avión inaugural de la línea Las Palmas-Venezuela...

Madrid. — El ministro de Marina ha dirigido al pueblo de Ceuta un mensaje en el que agradece el homenaje que esta ciudad rinde a la Marina de guerra española.—Cifra.

Madrid. — El ministro de Marina ha dirigido al pueblo de Ceuta un mensaje en el que agradece el homenaje que esta ciudad rinde a la Marina de guerra española.—Cifra.

Huelva. — Hoy, efemérides de la salida de las carabelas descubridoras del Nuevo Mundo, se celebraron varios actos conmemorativos organizados por la Sociedad Colombina. El primero consistió en una misa en el monasterio de Santa María de la Rábida...

Madrid. — El ministro de Marina ha dirigido al pueblo de Ceuta un mensaje en el que agradece el homenaje que esta ciudad rinde a la Marina de guerra española.—Cifra.

Huelva. — Hoy, efemérides de la salida de las carabelas descubridoras del Nuevo Mundo, se celebraron varios actos conmemorativos organizados por la Sociedad Colombina. El primero consistió en una misa en el monasterio de Santa María de la Rábida...

Madrid. — El ministro de Marina ha dirigido al pueblo de Ceuta un mensaje en el que agradece el homenaje que esta ciudad rinde a la Marina de guerra española.—Cifra.

Continuation of news items from the left side of the page, including reports on local events and social news.

Continuation of news items from the middle section of the page, including reports on local events and social news.

Continuation of news items from the middle section of the page, including reports on local events and social news.

Continuation of the article 'Yo he visto el milagro' from the middle section of the page.

Continuation of the article 'Yo he visto el milagro' from the middle section of the page.

Continuation of the article 'Yo he visto el milagro' from the middle section of the page.

Continuation of news items from the right side of the page, including reports on local events and social news.

En aquel tiempo...

Quando Jesús vió la ciudad lloró sobre ella... Mi casa, es casa de oración (San Lucas XIX, 41 y 48)

En aquel tiempo: "Cuando Jesús estuvo cerca de Jerusalén y vio la ciudad, lloró por ella diciendo: Si pudiera conocer, por lo menos en este día que te es dado lo que puedo traerle la paz. Pero esto está ahora oculto a tus ojos. Día vendrá en que tus enemigos te rodearán de trincheras, te cercarán y te apretarán el cerco por todas partes y te echarán por tierra a ti a tus hijos y no dejarán piedra sobre piedra. Porque no conociste el tiempo en que Dios te ha visitado. Y entrando en el templo comenzó a echar a los compradores y vendedores, diciéndoles: Escrito está: mi casa es casa de oración y vosotros la habéis convertido en cueva de ladrones. Y él enseñaba todos los días en el templo".

REFLEXIONES

El Evangelio de este día pone a nuestra consideración una escena de la vida de Cristo, precisamente en la última semana de su vida mortal sobre la tierra. Jesús va a Jerusalén y al contemplar la ciudad santa, con sus torres y palacios y con su grandioso templo coronado de bellas cúpulas, el llanto acude a sus ojos, de los que brotan abundantes lágrimas, mientras de sus labios, en amorosa queja, salen estas palabras: "Oh, si pudiera conocer, por lo menos en este día lo que puedo traer la paz".

Y ante él van desfiliando, como en cinta cinematográfica, los márgenes de la afligida, como será cercada por sus enemigos y será comida y sus moradores acuciados por el hambre y serán pasados a cuchillo y de ella no quedará piedra sobre piedra. Y ante esto, Jesús se conmueve y llora. Llora por la ruina material que la amenaza. Llora porque ingrata, no ha querido reconocer los beneficios de Dios, a los que ha respondido con odios y con ingraticos.

Y cuánta belleza hay en este cuadro. Al contemplar a Jesús derramando lágrimas, nuestro corazón debía sentirse inclinado a derramar lágrimas de amor que derraman las que derramó Cristo, pero, lejos de ello, como los judíos, nos hacemos sordos al llamamiento que Cristo hace.

Pero tembremos, no nos ocurra a nosotros lo que a Jerusalén. Por que esta no quiso enjuagar sus lágrimas de Cristo, pocos años después volvió a llegar sobre ella a las legiones romanas y cerne sobre ella los horrores del asedio, el brillo de las espadas romanas destrozando millares de seres, el hombre, la ruina total y como escuela, millares y millares de sus hijos sumidos en el más feroz cautiverio. Hoy, como entonces, Jesús, al ver la ruina espiritual que nos amenaza, también nos llama a su penitencia; también derrama sus lágrimas amorosas sobre nosotros; pero, lejos de escucharle, como Jerusalén, permanecemos sordos a su llamamiento.

Y el mundo, lleno de soberbia, se ríe de las lágrimas de Cristo y cada vez se enfanga más y más en el vicio y hoy el mundo no vive más que para el placer, para las diversiones, para el pecado, haciendo caso de aquellos terribles castigos que un día cayeron sobre Jerusalén y que son terrible presagio de los eternos castigos del infierno que nos amenazan sin cesar y caerán implacables sobre nosotros, por no querer escuchar ese llamamiento y enjuagar con nuestra penitencia las lágrimas de Jesús.

Vida religiosa

SANTORAL

SANTOS DE HOY:
Domingo IX de Pentecostés. Santos: Domingo de Guzmán, Id.; Perpetua, Eleuterio, Protasio, mrs.

Misa, de segunda clase y color verde, de la Dominica IX de Pentecostés; segunda oración, Et fámulos.
SANTOS DE MAÑANA
Nuestra Señora de las Nieves. Ss. Emigdio, ob.; Eugenio, m.; Cascano, ob.

Misa, con rito de tercera clase y color blanco, de Nuestra Señora de las Nieves, segunda oración Et fámulos.
SANTOS DEL MARTES
La Transfiguración del Señor. Ss. Sixto II, p.; Justo, Pastor, mrs.; Feliciano, Agapito, Jenaro, Virente, Esteban, mrs.

Misa con rito de segunda clase y color blanco, de la Transfiguración, segunda oración de Ss. Sixto, Feliciano y Agapito, tercera Et fámulos.

CULTOS

SAN LORENZO. — Novena al Santo titular. Por la mañana ejercicio de la novena al final de todas las misas. Por la tarde, a las ocho.
SAN GIL. — Novena de la Reparación.

Por la mañana, misa de ocho con el ejercicio de la novena. Por la tarde, también a las ocho, exposición y bendición de Su Divina Majestad. La procesión de los tres días coreará a cargo del reverendo Padre Revilla, del Seminario de Misiones.
AGUSTINAS DE SANTA DOROTEYA. — Hoy final del Septenario en honor y obsequio a San José de la Montaña.

A las nueve, dirá la misa de Comunión general el Ilmo. Monseñor don Buenaventura Díez y Díez, deán de la S. I. C. B. M. A las once, misa solemne.

Por la tarde, a las siete y media, finalizarán los cultos del Septenario. En este día presidirá la procesión el Ilmo. señor deán de la S. I. C. B. M.
AGUSTINAS DE SANTA DOROTEYA. Cultos a San José de la Montaña.
Por la mañana, misas de comunión general, a las ocho y a las nueve, que dirá el Ilmo. Sr. D. Buenaventura Díez y Díez, deán de la Santa Iglesia Catedral B. M. (Al final de las misas se hará el ejercicio del septenario).
A las once, misa solemne, oficiada por el nuevo misacantante, reverendo P. Juan Manuel Ramírez O. P., que por vez primera subirá las gradas del altar. Le predicará las glorias del sacerdocio otro Padre dominicano.

Por la tarde, a las siete y media, recario y oración de los Dolores y Gozos de San José de la Montaña, haciendo parada en los jardines de los Establecimientos provinciales de Beneficencia, cantando un motete las asistidas y donde se quemarán las cartas que han depositado los fieles devotos todo el año, en el buzón de San José de la Montaña. De regreso al templo, sermón por el mismo orador sagrado de los días anteriores, exposición de S. D. M., estación, bendición con el Santísimo y Reserva, cantándose la Salve popular y terminando con la veneración de la reliquia de San José de la Montaña.
Mañana lunes, a las ocho de la mañana, misa por todos los asociados difuntos de la Asociación.
SAN LESMES. — Antigua Cofradía del Santísimo Rosario. Domina que esta cofradía celebra mensualmente en honor de la Reina del Santísimo Rosario.

A las 6.45 de la tarde dará comienzo el rezó de las tres partes del Rosario que se aplicarán: Primera parte, por la conversión de los pecadores; segunda parte, por los agonizantes y tercera parte, por las benditas ánimas del Purgatorio.
A las siete y media, misa y después procesión por el interior del templo con la imagen de Nuestra Señora del Santísimo Rosario y Salve.

Mañana, día 5, a las ocho y media, misa de comunión general.
A las once, misa solemne con asistencia del Excm. Sr. Obispo vicario capitular Sr. V. Dr. D. Demetrio Mansilla. Predicará don Fidel Mayoral, caudador de la parroquia de San Lesmes.
Por la tarde, a las seis ejercicio de la novena y bendición.
Día 6. Solemne funeral por los difuntos de la parroquia.

TARJETAS DE VISITA, CARTAS TIMBRADAS, SALUDAS, INVITACIONES, etc.

HAGA SUS ENCARGOS EN
Talleres Gráficos
"DIARIO DE BURGOS"

Misas dominicales

CATEDRAL	San Lesmes	San Gil	San Lorenzo	San Cosme y San Damián	San Esteban	San Julián, S. Pedro y S. Felices	Santa Agueda	San Pedro de la Fuente	La Anunciación	San Antón (Huelgas)	Nuestra Señora de las Nieves	Ntra. Sra. La Antigua (Gamonal)	San Juan Bautista (B. Yagüe)	La Inmaculada (B. Militar)	Capiscor	Carmen	Merced
7,30	8,15	9	9,45	10,30	11,15	12	12,45	13,30	19,30								
7	8	9	10,15	11	12	13	14	19,30									
7,30	8	9	10	11	12	13	14	19,30									
7,30	8,15	9	10	10,45	11,30	12,15	13	13,45	19								
7,30	8,15	9	10	11	12	13	14	19,30									
8,30	9,15	11				19											
7	8	9	10,30	11,45	13												
8	9	10	12														
7,15	8	9,15	12														
7	8	9	10	11	12	13	19										
7	8	9,15	9,45														
8	10	12															
8	10	11,30															
8,30	10	12															
8	9	10	11,15	12	13												
10	12																
6	7	8	9	10	11	12	13	14	19,30								
7	7,45	8,30	9,15	10	10,45	11,30	12,15	13	13,45	20							

AQUÍ, ARANDA

IV FESTIVAL HISPANO-PORTUGÜES DE LA CANCIÓN DEL DUERO

Oportunamente dimos cuenta de las 40 canciones preseleccionadas entre las numerosas presentadas a nuestro Festival en su cuarta edición, después publicamos las 20 seleccionadas con detalle de autores, tanto letrados como compositores que ya están camino de la fama al concurrir a la final de nuestro festival, hoy en virtud del boletín informativo núm. 10 que nos ha sido proporcionado por la oficina del Festival, damos a conocer el elenco completo de intérpretes que han de acudir los días 30, 31 de Agosto y 1º de Septiembre al recinto de la Plaza de Toros de la capital de la Ribera, para ser portavoces de esas 20 canciones y propagarlas por todo el mundo, ya que como sabemos, el festival será retransmitido por radio y televisado.

No se puede imaginar nada más completo en cuanto a organización se refiere y una vez más Aranda de Duero estará en la boca de todo el mundo y así estará pendiente de cuanto se desarrolle en nuestro coloquio.

Para no alargar esta crónica, puesto que el comentario del boletín y del complemento del mismo que en conjunto constituye la final del IV Festival del complemento del mismo que en conjunto constituye la final del IV Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero, merecen ser tratados en sucesivas crónicas, nos concretaremos hoy a transcribir el boletín núm. 10 a que antes hemos aludido.

SE COMPLETA LA LISTA DE INTERPRETES

El IV Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero se acerca a su fase final. La expectación en los dos países crece por momentos. El cuadro interpretativo está ya completo. A los nombres de Gine María, Antonio Calvario, Rui Mascarenhas, Luis Heras, Michel, Carmen Campos y Roki Kan, añadimos los de una continuación siguen, dando de estos últimos una breve información biográfica.

Gisela Marques: Reina del "fado", cuya voz nos impregna de tierna "saudade", máxima atracción de famosos salones de fiestas, voz y figura familiar en la radio y la televisión, protagonista de varias películas.

Albertina Cortés: Excepcionalmente dotada para la canción lírica, gran temperamento artístico y prodigiosamente rica en expresión. Crítico y público la aplauden unánimemente.

Tito Mora: Joven cantante de bien ajustada voz, con abundante discografía y actuaciones en Radio y Televisión, con general aplauso. Portugal le aplaudió y pronto lo harán Italia y los Estados Unidos, países donde ya está contratado.

Con carácter extraordinario tomarán parte en la final del IV Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero, Delia Colombo, premio de interpretación del III Festival, con su inimitable creación de canción, también primer premio, "Quisiera preguntar", Rosalío, joven revelación artística del año pasado, y la inimitable Mari Santpere con su polifacética maestría en el humor, que animará la grandiosa final de la Canción del Duero, en su cuarta edición.

A todos ellos se unirá Tania Velia, Miss Yugoslavia, excepcional belleza unida a un gran talento interpretativo; alumna de la academia de Arte Dramático, triunfadora de la televisión estadounidense y universal atracción de los "night clubs" más nobres.

Con todos estos nombres queda completo el elenco de intérpretes que lanzarán al mundo y a la fama las veinte canciones finalistas del IV Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero, en Aranda de Duero, los días 30, 31 de Agosto y 1º de Septiembre de 1963.

COLISIÓN DE VEHÍCULOS

A la altura del Km. 159,400, de la carretera general Madrid-Irún, término municipal de Fuentespina el turismo marca DKW, matrícula EBER-768, conducido por la señora Elfried Neuman Woerner, de 40 años de edad, casada de nacionalidad alemana y residente en Madrid, calle de Trueta y Fernández núm. 5 colisionó con el "Seat 600" M.294865, conducido por la señora doña María del Pilar Medina de 27 años, casada, residente también en Madrid Paseo de la Habana núm. 82, derrapando ambos vehículos y resultando el primero volcado.

Ambos vehículos iban en la dirección Irún y el accidente se produjo en una recta de gran visibilidad.

Resultó con una herida incisa en rodilla derecha con contusión distensa en la misma rodilla, la viajera Srta. Carmen Sylvia Neumann, hija de la primera y también de nacionalidad alemana de la que fue curada de primera intención, siendo calificado su estado de pronóstico reservado.

MOTORISTA HERIDO

En el Km. 2,500 de la carretera de Aranda a Caleruega se produjo un accidente de circulación, al cruzarse un ciclista hacia la izquierda para tomar un camino de herradura

De Aquende CRÓNICA de MIRANDA y de Allende

LAS FIESTAS DE FEFASA

Finalizadas las fiestas de FEFASA. Este año el tiempo no ha acompañado mucho que digamos, pues precisamente durante los dos días que han durado los festejos la temperatura se volvió fría y la lluvia hizo su aparición a ratos. De todas las formas se han desarrollado con normalidad y gran animación, sobre todo para los pequeños que se han desahogado colaborando masivamente con "Gorgorito" el héroe de las marionetas, al que salvaron de las malas artes de la "bruja". Esto de las marionetas (y lo decimos sin ruborizarnos) llega a interesar hasta a las personas mayores. Quisiéramos entre los festejos celebrados, merece resaltar las tiradas al plato en sus dos categorías. En la primera, local se llevó el primer premio don Carlos Echeburzen en refida competencia con su primo don Carlos Tricio que quedó segundo, teniendo que desempatar varias veces, hasta que al fin se resolvió a carambolas.

En la tirada para productores de la empresa, venció el magnífico tirador don Manuel Martínez.

Las verbenas celebradas en la Avenida del Generalísimo, resultaron muy animadas, sobre todo la segunda, en que el factor musical fue mucho mejor que en la primera.

ACCIDENTE

En el día de ayer ocurrió un accidente en la sección de lavado y engrase de la estación de servicio "Los Llanos" de nuestra ciudad. Cuando un camión "Pegaso", conducido por propietario R. Pérez, vecino de Zalla (Vizcaya), entró en la estación citada para engrasar el vehículo, al apearse del mismo dentro del foso, dió un traspiés cayendo al borde del mismo, y lesionándose a la altura, de la clávicula, al pegar su cuerpo contra una de las aristas del foso citado.

Recogido por uno de los empleados, fue atendido en la misma estación y aunque en principio se temía que el lesionado se había fracturado la clávicula, dada las muestras de dolor que tenía en dicha región, posteriormente se repuso, y continuó viaje con su camión que por otra parte portaba un cargamento de televisores.

LA CIRCULACION RODADA EN LA CALLE DE LA FUENTE

La calle de la Fuente, de nuestra ciudad, en el barrio de Aquende, que por su franquía por la plaza de España, estaba vedada a vehículos de motor, recientemente ha sido colocada a la entrada de la misma, una señal luminosa de circulación, sustituyendo a la que anteriormente existía.

Pero se dá el caso que esta señal, que ha sustituido a la anterior, prohíbe solamente la dirección a los camiones y vehículos pesados, dejando paso a los turismos, motos y tractores y como la señal que figuraba anteriormente prohibía el paso a todos los vehículos a excepción de autos, resulta que ahora, se producen en ciertos momentos unas aglomeraciones peligrosas en dicha vía, dada su poca anchura, y el guardia de circulación que cumpliendo su deber les echa el alto al entrar en la misma, creyendo que las señales siguen como antaño, se ve en el dilema de tratar de paliar esta deficiencia, ordenando el retroceso de vehículos.

Estimamos que por cuanto corresponden se den las órdenes oportunas para que la señal prohibitiva de circulación, sea colocada para que con ella vuelva a normalizarse la circulación por esta popular y vestusta calle.

CAMPEONATO LOCAL DE PELOTA

El pasado viernes, se jugaron los encuentros de pelota que el jueves a causa de la lluvia se suspendieron. Menos público en el frontón que otros días, debido a que por una de esas frecuentes alternativas climatológicas que se dan en estas latitudes, la tarde era fresca tirando a frío. Por lo demás el programa era muy interesante. Y su desarrollo lo fue aún más, ya que vimos dos partidos muy bonitos, sobre todo el último, que causó el entusiasmo del público.

En primer lugar se jugó el partido entre Ezcurra, y Mayordomo contra Rojas y Arin. Ganaron los primeros citados, después de un partido muy reñido, durante el que vieron jugadas de gran calidad, sobre todo por parte de Ezcurra, que además puso a contribución un enorme entusiasmo, que le hizo granjearse las simpatías de todos los aficionados. Hubo empates en los tantos 2, 4, 12, 13, 15 y 16 finalizando del partido con el triunfo de Mayordomo y Ezcurra por 22-17.

A continuación se disputó el partido de manomanistas entre Santacruz y Calzada, que finalizó con la victoria del primero, como ya se esperaba. Calzada puso de su parte todo lo que pudo por contrarrestar la superior categoría de su contrario y logró tantos muy bonitos que situaron el tanteador al final en un honroso 22-16. Y por último salieron a la cancha Marroquín y Evaristo, que se enfrentaron a Santacruz y D. Rodríguez.

En este partido si que se armó de las gordas, pues todos los tantos fueron de verdadera categoría, si exceptuamos algunos que por apurar demasiado los remates salieron a falta.

La revelación del partido fue el pundonoso y simpático Marroquín, que hizo jugadas propias de un campeón profesional.

Desde el principio, para ser más exactos desde el único empate que se produjo a dos tantos, Marroquín y Evaristo, arrolladores lograron las suficientes ventajas para ganar holgadamente y sin agobios a sus contrarios. Y eso que estos estaban también en vena de aciertos. Pero tuvieron que rendirse ante el maravilloso juego de Marroquín en los cuadros delanteros y la potencia y seguridad de un Evaristo que nos está demostrando tarde tras tarde, que tiene sitio en cualquier frontón. Como ya decimos el partido no pudo ser más interesante y competido a pesar de la notoria ventaja que lograron los ganadores. Y es que todos los tantos fueron precedidos de un gran juego, hasta que el remate afortunado y preciso fue inclinando la balanza hacia el lado de Marroquín y Evaristo. El público salió satisfechísimo porque sin lugar a dudas y sin pecar de exagerados, el partido que realizaron los cuatro pelotaris habría satisfecho al público más exigente y entendido.

Al final, Marroquín y Evaristo dejaron a sus contrarios en 11 tantos cuando ellos lo graban el de 22. Pero a pesar de esta diferencia volvimos a repetir que en todo momento hubo gran igualdad de fuerzas. Un partido sensacional que esperamos tenga repetición para satisfacción de todos los buenos aficionados.

Segundo aniversario de LA SEÑORA
D.ª Teresa Alonso Marrijúan
que falleció el 5 de Agosto de 1961, a los 65 años de edad.
Y SU HIJO
D. José Luis García Alonso
que falleció el 22 de Febrero de 1961.
Q. E. P. D.
SUS HIJOS, HERMANOS Y DEMAS FAMILIA
Ruegan una oración por las almas de los finados y la asistencia al funeral que por su eterno descanso se celebrará mañana, día 5, a las diez, en la parroquia de San Cosme y San Damián, actos de caridad por los que les anticipan las gracias.
Burgos, 4 de Agosto de 1963.

EL SEÑOR
Don Laureano Pampliega Casado
(CONSERJE DE LA FABRICA NCL. DE MONEDA Y TIMBRE)
Falleció ayer, a los 58 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.
Q. E. P. D.
Su apenada esposa, doña Teodora Gil Miguel; padres políticos, don Teodoro Gil y doña María Miguel; hermanos políticos, don Bernardino, doña Mercedes, doña Martina, doña Mónica, don Santos y doña Crisanta Gil, doña Leonides Antón, don Higinio Santiago, don Pablo Fernández, don Antonio Vesga, doña Isabel Sáez y don Emilio Martín; sobrinos, primos y demás familia.
Suplican a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral (córporo presente), que se celebrarán en la iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente, las primeras HOY, DOMINGO, a las CINCO y TRES CUARTOS, seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de San José, y el segundo el lunes, día 5, a las DIEZ Y MEDIA, acto piadoso por el que les anticipan las gracias.
(Vivir: Fuentesillas, 20) Burgos, 3 Agosto 1963.

Aniversario de LA SEÑORA
Doña María Ana de Jesús Zárate Arroyuelo
Y DE SU HIJA
María de las Mercedes López Zárate
Q. E. P. D.
Su esposo y padre, don Francisco López González (comandante de Infantería, retirado); hijos, hermanos, sobrina, hija política y demás familia.
Ruegan a sus amistades la asistencia a alguna de las misas que se celebrarán mañana, lunes, día 5, a las siete y media, ocho y media, nueve, nueve y media y diez, en la iglesia de Venerables; las de ocho y ocho y media, nueve, diez y doce, en la parroquia de San Gil; las de diez y una, en la parroquia de San Lorenzo; las de ocho, ocho y media, nueve y nueve y media, en el convento de Padres Carmelitas, así como la función de la tarde, de dicho día, en la parroquia de San Gil, y el manifiesto del Señor en las Religiosas Adoratrices, que serán aplicadas por su eterno descanso.
Burgos, 4 de Agosto de 1963.

SEGUNDO ANIVERSARIO EL SEÑOR
D. Juan Castellanos San Román
Falleció el día 5 de Agosto de 1961, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.
(Q. E. P. D.)
LA FAMILIA ruega a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a las misas gregorianas que darán comienzo el día 5 de Agosto, a las nueve de la mañana en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real.
Por lo que les anticipan las más expresivas gracias.

SEGUNDO ANIVERSARIO EL SEÑOR
D. Juan Castellanos San Román
Que falleció el día 5 de Agosto de 1961.
(Q. E. P. D.)
Su ESPOSA Y DEMAS FAMILIA, ruegan a sus amistades la asistencia a alguna de las misas que por el eterno descanso de su alma se celebrarán mañana, día 5, en San Cosme y San Damián, a las 8, 10, 10,30, 11, 11,30, 12 y 1. En la iglesia de la Merced a las 9, 9,30, 10, 12,30 y 1; por lo que les quedarán reconocidos.
Burgos, 4 de Agosto de 1963.

PRIMER ANIVERSARIO EL JOVEN
José - Miguel Lesmes Vivar
(Cabo 1º, especialista, del Ejército del Aire)
Mando del Campamento "Santa María la Mayor"
Falleció el día 4 de Agosto de 1962 a los 25 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.
(Q. E. P. D.)
Su director espiritual, M. I. Sr. D. Isidoro Diaz Murugarren y sus apenados padres, don José y doña Sabina; hermanos, Francisco y María del Carmen; abuela, tía, primos, su prometida y amigos.
Ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y la asistencia al funeral que por su eterno descanso se celebrará en la parroquia de San Lorenzo el Real, mañana, lunes, día 5 a las diez de la mañana.
Por cuyos actos de piedad les quedaran muy agradecidos.
Burgos, 4 de Agosto de 1963.

PRIMER ANIVERSARIO EL JOVEN
José-Miguel Lesmes Vivar
Mando del Campamento "Santa María la Mayor"
Falleció el día 4 de Agosto de 1962 a los 25 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.
(Q. E. P. D.)
EL CAMPAMENTO DIOCESANO "SANTA MARIA LA MAYOR"
Al recordar a sus amistades tan sensible pérdida les suplican oraciones por su eterno descanso y la asistencia a la misa que se celebrará en el Campamento de A. C. de Reguniel de la Sierra, el día de hoy, a las doce, por lo que les anticipan las más expresivas gracias.

Los deportes en DIARIO DE BURGOS

Miscelánea deportiva

Arlanza F. J. venció a la MAU en atletismo

Dos hazañas montaÑeras El Mont Blanc escalado por dos norteamericanos, por su parte italiana

Corros Pedrosa torea hoy en Palma de Mallorca

Triunfo de "Palmeño", en la plaza de Huelva

En Vitoria se efectuó la presentación de jugadores y de entrenadores...

—Que opinas de Galarrraga como entrenador? —Para mi fue bueno...

Ayer tarde, en la Ciudad Deportiva, se celebró un encuentro de atletismo...

Hoy sumará otra corrida más, en sus actuaciones profesionales de la actual temporada...

La petición hecha por los entrenadores portugueses para poder actuar en España...

Destacaron en los "avistadores" el gran atleta Maulcón...

Aosta (Italia). — Dos montañeros norteamericanos han conquistado el Monte Blanco...

El domingo próximo hará Pedrosa el paseillo en Figueras...

El Barcelona parece interesado en el fichaje del jugador brasileño Epaminondas...

Se celebraron igualmente unas pruebas de atletismo femenino...

Ojala que cuando, cada uno de los protagonistas de nuestras actividades campestres...

Que la suerte y el éxito acompañen a nuestro torero, en esta nueva actuación...

La directiva del R. Oviedo ha dado a conocer la plantilla del club para la próxima temporada...

Alí encontrará el mejor surtido en artículos de recuerdo, bisutería y toda clase de caprichos...

Hace solo cinco días, el gran montañero italiano Walter Bonatti tuvo que desistir de su tentativa...

No dudamos que la gran masa de aficionados de Burgos se trasladará el próximo día 15 a Brivesca...

De los jugadores inscritos por el Real Gijón en la temporada que termina...

La plantilla del Coruña actualmente es la siguiente...

Tres tentativas en solitario anteriores por la pared Norte finalizaron fatalmente...

Una novillada picada, de primera categoría, con diestros que están toreando y triunfando...

Definitivamente no parecen ponerse de acuerdo las directivas del Coruña y el Español...

El jugador Miguel Jones, del Atlético de Madrid, ha desmentido desde Bilbao su anunciada baja...

Para ocupar el puesto vacante de vocal en el Comité Directivo de la Federación Española de Fútbol...

NOCTURNA EN MALAGA Corrida nocturna. Buena entrada. Seis toros de Sánchez Fabres...

Partidos amistosos que jugará la Real Sociedad en Atocha con anterioridad al comienzo del torneo de Liga...

San Sebastián. — En el curso de la primera sesión de los campeonatos de Guipuzcoa de atletismo...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

NOCHE — 20.00: Pista de baile. — 21.30: Santo Rosario dominical. — 21.30: Melodías por la cruzada...

El ex-alavésista Aramburu ha sido entrevistado para "La Voz de España" por Fernández de Heras...

Poertschach (Austria). — Andrés Gimeno de España, ha dado la gran sorpresa del torneo profesional de tenis...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

SOBREMESA — 13.00: Discomanía por Raúl Matas. — 13.30: Discos dedicados...

Los españoles han obtenido gran éxito en las pruebas de hoy ya que ocuparon los primeros lugares...

Berlin oriental. — El nuevo record del Mundo de salto en paracaídas se ha batido en Potdam...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Segundo programa. — 15.00: Índice del programa. 15.01: La hora del café...

En la primera semifinal de los doscientos metros, se clasificó segundo Laga...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

TERCER programa. — 19.00: Índice del programa. 19.05: Felices los tenga usted...

En la segunda semifinal el tercer puesto fue para Del Campo...

Ebew Vale (País de Gales). — España ha logrado una ventajosa sobre País de Gales...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En los 1.600 venci del Arno con clasificación de noventa del Campo...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En la primera semifinal de los doscientos metros, se clasificó segundo Laga...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En los 1.600 venci del Arno con clasificación de noventa del Campo...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En la primera semifinal de los doscientos metros, se clasificó segundo Laga...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En los 1.600 venci del Arno con clasificación de noventa del Campo...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En la primera semifinal de los doscientos metros, se clasificó segundo Laga...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En los 1.600 venci del Arno con clasificación de noventa del Campo...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

En la primera semifinal de los doscientos metros, se clasificó segundo Laga...

En un salto en grupo de siete desde una altura de 600 metros, los alemanes del Este...

Auto Union DKW F-1000-L. Carga útil, 1000 kgrs. Motor DKW, 3 cilindros, 2 tiempos...

Radio Popular 9.55: Apertura. Primer programa. — 10.00: Primeros compases...

Visitad en Santander BAZAR SAN CARLOS EL PALACIO DEL JUGUETE (NOMBRES COMERCIALES REGISTRADOS)

IMOSA salta al mundo AUTO UNION Alemania ha cedido a IMOSA la exclusiva de fabricación para todo el mundo (incluida Alemania) de su nuevo gran vehículo comercial.

PRECIOS EN FABRICA: Plataforma alta: 129.500 Furgón: 130.000 Combi: 135.000. FABRICA, PARA TODO EL MUNDO, EL AUTO UNION DKW F-1000-L. Concesionario: JAIME ANDRES URETA Madrid, 26 - Teléfono 4263 - BURGOS

Guía del radioyente Programas para hoy. Radio Popular. NOCTURNA EN MALAGA. NOCHE. Tercer programa.

Cada día
UNA NOTA
curiosa

Ahora resulta que la inactividad conserva

Londres. — El Duque de Windsor, que el 23 de Junio cumplió su 70 aniversario, se encuentra como un chiquillo. "La abdicación me ha rejuvenecido", confió recientemente a uno de sus amigos, si yo hubiera llevado la Corona, estaría quizá la muerte como mi pobre hermano (Jorge VI) desaparecido a los 57 años. Solamente mi padre resistió hasta los 71 años. Yo espero pasarle muchos.

T. V. Española

DOMINGO
PROGRAMA DE SOBREMESA
2.15: Carta de ajuste.
2.30: El día del Señor.
3.00: Telecrónica.
3.10: Noticias de hoy.
3.30: Buenas tardes con música.
3.45: Bronco.
4.45: Cierre.
PROGRAMA INFANTIL
4.45: Carta de ajuste.
6.00: Fiesta con nosotros.
7.00: Telefilm infantil.
7.30: Final del programa infantil.
PROGRAMA DE NOCHE
7.30: Presentación.
7.45: Los Filinones.
8.00: Domingo, edición extra.
8.30: Los paracaidistas.
9.00: Cita con el humor.
9.30: Pantalla deportiva.
10.00: Escala en H.T.P.
10.30: Sesión de noche.
12.00: Los toros.
12.15: Telediario.
12.35: Versos a medianoche. Momento musical. Meditación.
12.45: Cierre.

Comercial Velo - Moto



IBERIA
RADIO TELEVISION

El Nuncio de S. S. presidirá el martes la solemne inauguración de la XVI Semana Misionera en la Cartuja de Miraflores

El arzobispo de Anking, y los obispos de Colhorro Pingliang y Kwaitch llegarán mañana a Burgos

Veintiséis profesores figuran con lecciones en el programa de la Semana Misionera

Nos encontramos ya en vísperas de la Gran Semana Misionera. Todo el dispositivo de la Semana está ya a punto. La asistencia de profesores, escocidos entre los mejores especialistas de España y del extranjero es la mejor garantía del éxito de las Jornadas, prestigiosas misionológicas, profesores de Universidades y Seminarios Diocesanos, insignes Prelados tienen a su cargo lecciones que estudiarán algún punto de mayor interés de la Teología y Pastoral Misionera de San Pablo que tanta luz proyecta sobre la Problemática Misionera de hoy.

EL NUNCIO ESPERADO EN NUESTRA CIUDAD

Con el fin de presidir la solemne sesión inaugural de la XVI Semana española de Misionología dedicada a San Pablo, es esperado en nuestra ciudad mañana, lunes, el Excmo. Sr. Arzobispo de Anking, monseñor Federico Melendro, S. J.; el obispo de Cahorra, La Calzada y Logroño, Excmo. y Rvdmo. Mons. D. Abilio del Campo y de la Bárcena, acompañado de su secretario particular el M. I. Sr. Don Luis Estalavo Casquerio; el obispo de Pingliang, Excmo. y Rvdmo. monseñor Gregorio Ignacio Larrañaga Laso, OFMC, procedente de Fuenterrabía y el Excelentísimo señor obispo de Kwaitch, monseñor Arturo Quintanilla, ORSA, procedente de Zaragoza, a quien acompaña como secretario particular el Superior de los Padres Agustinos Recoletos en una de las Casas de la Argentina, Fr. An-

Los famosos en traje de baño

Por Manuel MERCHANT

Capítulo IV

Fernando Fernán Gómez prepara "El Mando sigue" de Zanzunegui

A Alfonso Paso le gusta pasar los veranos en Almúñecar donde se inspiró para "Vamos a contar mentiras"

La novia de Madrid quiere llegar lejos en el Cine

María Andersen quiere hacer una exposición de sus óleos

Un actor que se ha ganado la simpatía de todos los públicos es sin duda alguna Fernando Fernán Gómez. Alto, pelirrojo, veterano en la pantalla española, Fernán Gómez ha cumplido recientemente su 50.ª boda de plató en el cine. Su última película ha sido "Riffifi en la ciudad" dirigida por Jesús Franco.

Resumiendo sus 25 años de cine, Fernán Gómez nos manifiesta que ha escrito siete guiones, dirigido diez películas e intervenido en 72. También ha dirigido y escrito un programa para televisión para el verano. Fernando Fernán Gómez nos aclara:

—El pasado verano estuve tres semanas en Torremolinos, me bañé, tomé el sol y, a la vez, estuve trabajando en el rodaje de "La becerria". Quizás este verano me suceda lo mismo, aunque mi deseo sería descansar unas semanas y preparar después "El mundo sigue" sobre novela de Zanzunegui.

ALFONSO PASO Y LAS MENTIRAS
El famoso comediógrafo español Alfonso Paso tiene predilección por descansar en Almúñecar, bella localidad granadina. Este año Paso se dará una escapadita hasta Almúñecar cuyo sol y paz necesita para descansar de su actividad. En Almúñecar es un asiduo y querido veraneante. Su estancia en esta playa granadina es siempre una delicia para él.

Preguntado por qué eligió Almúñecar para veraneo, Paso ha respondido que descubrió estos parajes por casualidad, yendo hacia Torremolinos, donde veraneaba antes, pero que la barriada malagueña es ya el propio Madrid en verano y él prefiere la paz y caras nuevas. El verdadero nombre del incansable



Serio, correcto y veraniego. Fernando Fernán Gómez parece pensar con nostalgia en la playa. — (Foto Fiel)

El autor teatral es Alfonso Alán de Ribera, que por privilegio de Alfonso XIII escogió el apellido de Paso, que su padre llevó durante más de quince años. Comenzó escribiendo, a los diecisiete años, aunque en serio y de forma profesional a partir de los 24.

En Almúñecar Paso terminará dos obras teatrales que tiene comenzadas. Siempre le ocurre lo mismo a

este hombre que no sabe descansar. El año pasado terminó en Almúñecar "Si, quiero" y anteriormente se inspiró en el ambiente de la ciudad para escribir "Vamos a contar mentiras".

PEDRO TEROL HARÁ ESTE VERANO UNA GIRA POR PROVINCIAS

Hace unos meses regresó de Estados Unidos el barítono español Pedro Terol y desde que llegó a nuestro país no ha parado de grabar discos, actuar en televisión y ensayar con su nueva compañía para una gira por provincias.

—Me gustaría bañarme en la Costa Brava, pero ya tengo decidido recorrer España con mi compañía de zarzuela. Esta gira me ocupará los meses de Julio, Agosto y la primera quincena de Septiembre.

—¿Alguna actuación especial?

—Sí, y quizás interesante. Será el primer barítono que ofrecerá zarzuela en la prestigiosa cueva de Nerja, en la feria de Agosto de Málaga. Aprovecharé entonces para gozar del clima y las playas malagueñas.

PATRICIA LUJÁN INICIARÁ ESTE VERANO SU CARRERA CINEMATOGRAFICA

En 1962 Marisol Bruño —este era su nombre entonces— fue elegida "Novia de Madrid" y como es guapa de verdad surgieron inmediatamente tras los puros contratos de cine. Cambió entonces el nombre por el de Patricia Luján. Recientemente estuvo en el festival del Mar de la Plata representando a España, aunque no llevaba ninguna película. "La ruta de los narcóticos" es su primer film y tras este primer éxito le han llovido los compromisos. Los planes de esta ambiciosa mujer son los siguientes:

—Tengo un papel muy interesante en una coproducción italiana que tiene como director a José María Forqué y otro a Alberto Ciccas y Analía Gadé en "Operación embajada". Como al parecer las fechas de rodaje de ambas películas son las mismas, deseo conseguir simultáneamente mi trabajo en ambas producciones para así aprovechar las oportunidades.

—Entonces adiós veraneo?

—Lo siento de verdad, pero no quiero anteponer nada a mi período artístico.

Patricia Luján, con su hermoso título de "Novia de Madrid" quiere abrirse camino hacia la fama y creemos no habrá ningún obstáculo ante el hechizo de su belleza.

MARIA ANDERSEN, ACTRIZ Y PINTORES

Junto a Patricia Luján fue al festival del Mar de la Plata la malagueña María Andersen, veterana en el mundo del cine. María Andersen tiene en su haber un numeroso lote de películas. Empezó en el cine haciendo el doble de Anita Ekberg en la película "Los tres etéreas del coronel", después hizo papeletos que ella con su belleza avalaba.

—Festival en Benidorm? "Siempre es domingo", "Nuevas amistades", son las más importantes de los quince títulos de su filmografía.

—¿Cuál ha sido su última película?

—"Chantaje a un torero", con Alberto Mendoza y "El Cordebe".

—Es cierto que va a exponer sus obras pictóricas?

—Sí, aunque para ello tendré que solicitar la cesión de las que regalé a mis amistades. Quiero exponer en Septiembre.

—¿Qué hará este verano?

—Trabajar en una película italiana y después ir a Málaga a gozar un poco de su sol y de sus playas, que tanta nostalgia crean en mí.

(Es un reportaje especial para la reproducción)

LE XISTE demasiada curiosidad. Busca satisfacción en investigar las causas de los fenómenos físicos, científicos o culturales en su variadísima gama, la curiosidad no sólo es necesaria, sino meritoria. Es lo que generalmente se llama investigación. Se trata de un servicio inestimable a la humanidad. Contribuye a la curación de numerosas enfermedades y al descubrimiento de muchos valores culturales y artísticos...

Pero desgraciadamente no es esta clase de curiosidad la que suscita más inquietud en muchas gentes. A otra clase de curiosidad, que no nos gusta es a la que nos referimos. Curiosidad por lo morboso que, más o menos directamente roza la inmoralidad; curiosidad por las cosas íntimas. Rechazamos esa curiosidad. Se puede decir la verdad —la verdad— sin dar pábulo a esa curiosidad insana, de gentes, que a veces sin saberlo, carecen de un sentido moral definido y que no alcanzan la gravedad de muchas curiosidades. Se puede informar de un suceso, de cualquier acontecimiento. A los espíritus sanos les bastará conocer lo sucedido. Un suceso puede ser contado razonablemente sin necesidad de entrar en detalles íntimos y casi siempre morbosos. Para dar cuenta de un asesinato o de otra clase de muerte violenta no hay necesidad de detallar el color de la alfombra, las posturas en que fue hallada la víctima y otros detalles. Y, sin embargo, desgraciadamente muchas gentes —desde luego de escasa sensibilidad cultural y moral— buscan estos detalles y esas morbosas pinceladas.

El mérito de un periódico y de cualquier otro órgano informativo consistirá en resistir a ese apetito de algunos lectores. En contar la verdad sin arrebujar, ni flaquear que gustan y danan a mentes deformadas. El periódico tiene que informar y orientar. En realidad en un auténtico periódico las dos cosas deben ir unidas. Cuando un buen periódico informa no puede perder de vista su alta misión orientadora. Si no lo hace así renuncia a su más alto valor y prestigio. Informar, sin orientar; relatar las cosas sin rehuir lo que, sin afectar a la verdad, no solamente es innecesario sino que en realidad es perjudicial y morboso, será rebajar el periódico a la material categoría de un disco de gramófono o de un magnetófono. Ya se sabe que esta verdad es la que generalmente suele ser más falta. Informar y orientar es algo de más alta categoría. Un periódico digno, un verdadero periódico, rechazará el fácil halago de gentes incautas, y malsanas. ¡Pobres éxitos los que se basan en ese indigno servicio! Son las publicaciones fracasadas las que suelen utilizar esa clase de recursos censurables. La prensa amarillada, pornográfica o de la más baja política. En España, por fortuna, hay pocos ejemplares que olvidan la dignidad de su misión.

En Inglaterra han ocurrido recientemente sucesos, índice de un grado de descomposición moral

Demasiada curiosidad

Por Santiago LOZANO

alarmante. El protagonista ha sido nada menos que un ministro. Buena ocasión para airear el escándalo y aprovecharse para fines políticos. Pues bien, los laboristas han tenido el suficiente grado de responsabilidad como para no utilizarlo para sus propósitos. En cambio no han faltado periódicos prácticos del escándalo que han ofrecido sumas cuantiosas por unos rotativos comentarios. Criterios morales. En Francia hace unos días ocurrió un acontecimiento monstruoso en una de las plazas más grandes de París. Huvo de todo. Los periódicos, en general, huyeron de llevar a sus páginas detalles de esta orgía salvaje, y han condenado a sus protagonistas y a la autoridad que permitió la canchalesca reunión. Criterios morales, y eso en una sociedad no digamos que muy pacata, aunque como siempre hubo excepciones.

Demasiada y malsana curiosidad. Hace unas semanas hubo en Granada una muerte repentina. Se trataba de un personaje extranjero muy conocido. Era lógica la curiosidad, pero la curiosidad por el suceso en sí y no por detalles que en nada afectaban a la verdad. Y, sin embargo, muchas gentes incautas y otras que se tienen por exquisitamente educadas, lo que buscaban no era la verdad —por otra parte nada insolita— del suceso, sino lo otro, los detalles que pudieran ser más o menos escandalosos. Se trata de una curiosidad contra la que es necesario que todos luchemos. Piense cada uno que pensaría si el protagonista del suceso fuese él mismo o alguno de sus familiares. No deben emplearse veras distintas. Todo hombre tiene derecho a que se respete su intimidad. Sobre todo cuando desvelar esa intimidad no redundaría en beneficio de la justicia. Ya se encargaran los órganos de esta justicia de aquilatar todas esas intimidades. Como periodistas, responsables de nuestra misión, procuramos rechazar esa clase de curiosidad, aunque a veces, como humanos que somos, incurramos en errores que de todas formas procuramos que no alcancen gravedad. No siempre hay que seguir al lector. A veces habrá que negarle lo que insanosamente pide e, incluso, censurarle su torpe curiosidad. En definitiva, orientar sin que se advierta, e decir huyendo de emplear una manera ostensible y profesoral.

Tertulia madrileña

MADRID Y SU ELOGIO DE LAS DULCES UCURBITACEAS. — VERANEO Y PLAZOS «POR NO SER MENOS QUE LOS DEL TERCERO». — LAS FRUTAS A LA PERIFERIA Y LOS PRECIOS EN ORBITA. — LOS «RODRIGUEZ» Y LAS CABANUELAS 1963. — EL TEATRO LIRICO Y LOS PRODUCTORES MUSICALES QUE SUBEN LA NOTA. — CAMPEONATO DE MUS Y BAÑO CON LAS BOTAS PUESTAS. — EL ACEITE «REGULADO» Y EL PAN CON MUCHA MIGA. — MOSCU BIEN VALE UNA MISA Y UN TRIUNFO ROJO Y GUALDA. — DESDE EL SANATORIO DE TOREROS «LA SUERTE O LA MUERTE».

En las tertulias como en todo Madrid, sólo quedan los supervivientes de la canícula. Desde una de las habituales me llegó una onde lírica: «Si Virgilio divino hubiese vivido en este Madrid, hubiera dedicado una de sus églogas inmortales, a la silvestre y carnosa dulzura de nuestras ucurbitáceas y el masandante hizo su «caja» a fondo: «No seas cursi, chaval. Di que ya están en los solares los primeros balones de rugby de Villacoyes y te entenderé todo el mundo». Tu es que no entiendes de esas cosas —argumentó el lírico: «Si lo quitan al Agosto madrileño esos puestos que huelen a campo y a sandías «colorás» perdería algo tan esencial como la Cibeles o «La verbena de la Palomas». Instále en otra tertulia el magnético y lo mismo. Tema, pues el veraneo. Uno comentaba: «Antes sólo veraneaban los que realmente podían. Ahora, muchos veranean para arruinarse, «por no ser menos que los del tercero». Y el malintencionado comentó: «Es que hay anuncios que matan: «Pase quince días en Benidorm y pague cuatrocientos mensuales». El malaonda intervino: «Y qué mal debe sentir eso de pagar el refresco del verano en pleno invierno».

Ultima hora

Incendio en dos edificios de Aranda de Duero

Llegó a causar general alarma

De madrugada uno de los retenes de servicio del parque de bomberos recibió instrucciones del alcalde de Aranda para sofocar un incendio y sin pérdida de tiempo salió el equipo móvil hacia la capitalidad de la Ribera.

ALARMA EN ARANDA

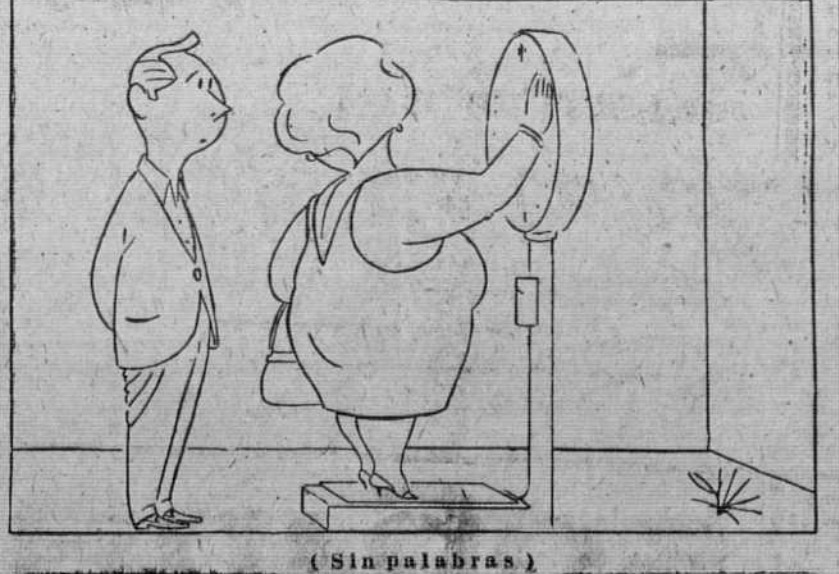
Aranda de Duero (Por teléfono). — A primera hora de la madrugada los arandinos se han visto sorprendidos ante el alarmante incendio que se había registrado en dos edificios de construcción antigua, en la calle de don Diego Arias de Miranda. Las llamas cobraron extraordinaria violencia en la parte alta convirtiendo en un enorme brasero la cubierta del tejado de la casa señalada con el número 9 y que consta de tres plantas. Los inquilinos hubieron de apresurarse a poner a salvo sus enseres y efectos mientras actuaban el servicio de bomberos, números de la Guardia civil y de la Policía municipal y vecinos, en general.

El propio alcalde en persona señor Mateos acudió al lugar del incendio, y a la vista del peligro que representaba el fuego el cual ya había pasado al tejado de otra vivienda inmediata, recabó los auxilios del servicio contra incendios de Burgos. Por fortuna, se pudo atajar a tiempo y no fue precisa la intervención de la capital. Cuando llegaba a Lerma se le dio aviso de regresar a Burgos ya que el siniestro estaba localizado. Cuando esto ocurría era la una y media de la madrugada, aproximadamente.

En total, quedó completamente el tejado de la casa número 9 y resultaron con apreciables desperfectos los pisos y el mobiliario. La cubierta del otro edificio también resultó con desperfectos.

Por el momento se ignora la causa del siniestro, aunque no se descarta que se haya debido a alguna fuga de chimenea.

PUDOR, por RUY



(Sin palabras)

GRAN TEATRO

Festivales de España
COMPANIA DEL TEATRO ESPAÑOL DE MADRID
Del Ministerio de Información y Turismo
Bajo la dirección de CAYETANO LUCA DE TENA
Martes, presentación
UNICA FUNCION 11 NOCHE
EL PERRO DEL HORTELANO
de Lope de Vega
3 UNICOS DIAS DE ACTUACION CON CAMBIO DE OBRA
FUNCIONES PATROCINADAS POR EL
Excmo. Ayuntamiento de Burgos
LOCALIDADES A LA VENTA EN LA TAQUILLA DEL TEATRO